

Cười vui, một lần nữa cháu gửi đến gia đình cháu xin gửi đến Bà lời câu xin của cháu với các đấng tổ linh xin độ tội cho Bà và gia đình Bà luôn luôn an lành mạnh khỏe cháu mừng.

Cháu Kim Poliep Bà cháu ngưỡng bái
cháu của Bà.

Hy

Diệp

Quinhảo, ngày 28.1.1999

Chúa Bà; nhân dịp năm mới sắp đến.

Cháu kính gửi đến Bà và gia đình Bà lời chào thân ái, nguyện cầu xin cho Bà và gia đình Bà mạnh khỏe, Vui vẻ mãi.

Lâu nay cháu không biết gì về các chương trình phát thanh của các nước với chương trình Việt ngữ! Vì nhà cháu không có máy thu thanh. Khi hôm 26.1.99 cháu đến chơi nhà bạn cháu hỏi người này có dịp nghe được chương trình Việt ngữ này của đài tiếng nói Hoa Kỳ, nghe được phần thi nhĩ của các chuyên của Bà với việc của Bà đã, đang giúp đỡ cho các tù nhân chính trị và gia đình của họ đang ở tại Việt Nam. Cháu xin trình bày hoàn cảnh của Bà cháu và gia đình cháu với Bà để cầu mong Bà có phương cách nào giúp đỡ cho Bà cháu và gia đình cháu được định cư ở các nước Tây Phương!.

Bà cháu là quân nhân trong quân lực Việt Nam cộng hòa bị làm tù binh khi đội quân Miền Bắc tràn vào, từ ngày 1.4.1975 đến ngày 25.2.76 thả về, bị đi kinh tế mới từ 1977 đến 1980, bỏ kinh tế mới về lại Quinhảo. Đến ngày 22.9.1986, long

An đến nhà đọc lệnh tập trung cải tạo 3 năm, nhưng đến năm 1989 được thả về. Đến năm 1991, anh em tôi cháu lên tổ chức một chuyến vượt biên trốn ra nước ngoài, nhưng hết thành. Bà cháu khai chịu hết mọi tội! anh cháu bỏ trốn mãi đến hôm nay chưa dám về nhà, người anh kể bị 30 tháng tù, tại cháu nhỏ này không bị xử án. Bà cháu bị tuyên phạt 6 năm tù giam kể từ ngày 15-3-1991, thời gian thi hành án, Bà cháu được giảm nên đã được thả về nhà ngày 15-9-1995. Khi mãn tù lần này Bà cháu đã mang bệnh lao phổi! năm từ ấy đến nay Bà cháu không làm gì được trong kế sinh nhai của gia đình! Bà cháu buồn lắm, càng buồn cho Bà cháu buồn hơn là anh em chúng cháu không có ai học hành gì cả! Vì lúc ban đầu từ năm 1975 đến 1987 bị kỳ thi còn nặng nề, rồi từ năm 1989 đến nay phần ấy có nhẹ hơn, hơn, thì Bà cháu yếu đuối bệnh hoạn không còn khả năng đi lo cho các cháu nhỏ đây học nữa! cho nên khiến cho bệnh tình của Bà cháu càng thêm khó trị! hay đang hấp tấp là không còn khả năng chữa trị! Từ khi Bà cháu mãn tù đến vài năm nay, có nhiều chị, bác (bạn của Bà cháu) khuyên Bà cháu nên lập thư tục hồ

Sở xin đi ra nước ngoài, Bà cháu bảo rằng "khó quá". Thứ nhất không có khả năng tài chính, thứ hai biết có đủ điều kiện được nhận định cư nước ngoài hay không, cái khó thứ 3 là giấy lao phổi cũng là một thủ tục quan trọng khiến các nước không bằng lòng nhận Bà cháu đi.

Chưa đã, vì lẽ đó mà Bà cháu không lập thư tục xin ra nước ngoài. Hôm nay cháu viết thư này gửi đến bà với những lời tâm sự chân thành của cháu để cầu xin bà giải thích cho cháu để cháu yên tâm với số phận của mình do ông trời đã sắp xếp!

Bà thường cháu xin bà gửi thư cho cháu đến địa chỉ: Lê Khắc Phê Địch

98 Biên Lương TP. Quy Nhơn

Tỉnh Bình Định

Việt Nam

hoặc bà gửi thư cho Bà cháu tin

Lê - Sinh - Ngọc

Địa chỉ như trên.

cháu xin cháu thành tâm tạ và một sự biết ơn sâu xa đến Bà.

Quinhon, ngày 28.1.1939

Kính gửi : chú Thiên Ân
Trước hết cháu xin gửi đến chú lời thân
và cảm xin ơn trên ban nhiều phúc lành
cho chú, cho gia đình chú.

Hôm qua cháu có nghe được cuộc nói
chuyện của Bà Hồ Thuởng Hới về tu nhân
chánh tại Việt Nam tại Hoa Kỳ, cuộc nói
chuyện kỳ diệu, do chú Thiên Ân.

Vậy cháu gửi thư này đến chú, nhờ
chú giúp cháu trao bức thư trong thư này
của chú đến Bà Hồ Thuởng Hới. Trong thư đó,
cháu trình bày hoàn cảnh để xin Bà Hồ
Thuởng Hới tìm cách giúp đỡ cho gia đình
cháu. Xin chú vui lòng giúp cháu, cháu
xin chân thành tạ ơn và cảm tạ chú.

Cháu.

Điệp

Điệp

FROM:

Lê Khắc Phi Diệp

98 TP Quinhon

Tỉnh Bình Định

Việt Nam



106000

Pho Hme Tho

VIA AIR MAIL PAR AVION



AEROGRAMME

TO:

Chiến - Ân

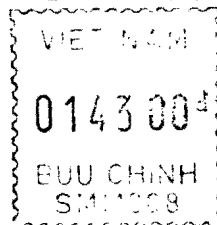
Ban Việt Ngữ tại Hoa Kỳ

P.O. Box 66

HONG KONG

↓
tạ
trần

Priority 2



Lưu trữ

lần 1 từ 22.9.86 đến 10.1.89

lần 2 (nối tiếp) 15.3.91 - 15.9.95

MAY 26 1999

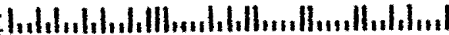


BY AIR MAIL

PAR AVION

TO: FAMILIES OF VIETNAMESE
POLITICAL PRISONERS ASSOC.....

P.O. BOX 5435 ARLINGTON VA 22205-0635

22205/0635  WISA

FROM: LÊ KHẮC PHI-ĐIỆP
98. BIÊN CƯỜNG. TP. QUY NHƠN.
VIỆT NAM

Quinhóa, ngày 06.5.1999.

Kính thưa bà Hội Trưởng.

Cháu kính gửi đến bà lời cảm ơn chân thành của cháu và xin cầu nguyện được ơn từ độ từ ban phúc lành cho bà, cho toàn thể cô chú bác trong Hội khỏe mạnh, cháu mừng.

Cháu rất vui mừng, vui mừng đến nhận ngay khi nhận được sự quan tâm giúp đỡ của bà, của Hội bà trong thư bà gửi cho cháu đề ngày 18.4.99. Cháu cũng cảm ơn Chị Chiên Ân đã giúp cháu.

Theo hướng dẫn của bà, cháu xin gửi đến bà các bản sao giấy ra trại tù của Ba cháu cùng với lời tường trình sau đây để xin bà thương tình giúp đỡ:

Thư nhất: - ngày 31 tháng 3 năm 1975, khi Quinhóa thất thủ, Ba cháu bị CS Bắc Việt bắt vào trại ngày 01.4.75. đến khoảng tháng 4.76 họ thả Ba cháu về (địa phương thu nhặt giấy ra trại).

Thư hai: - Công An đến nhà tộc lĩnh bắt và khám xét ^{nhà} khẩn cấp với dụng (thành phần phản cách mạng nguy hiểm, cách ly xã hội 3 năm) kể từ ngày đó (22.9.1986). Lần này Ba cháu được thả ra ngày 20.2.89 mà trong giấy ra trại đề ngày 10.1.89.

Thư ba: Ba cháu tán đồng và tham mưu cho anh cháu tổ chức vượt biên, lần đầu khi hành đến ngày 10.3.1991 bị lộ tiếp theo khi hành đến 14 rạng ngày 15.3.91 cũng bị lộ và có ^(đến nay chưa dám về nhà) nhiều người bị bắt. Anh cháu đã thoát. Ba cháu ở nhà chờ hay biết gì thì sáng 15.3.91 Công An đến bắt. Lần này Ba cháu bị tước bỏ thân tửu bình định kết án 10 năm tù giam. Mả cháu làm đơn kháng cáo, tòa án tối cao đã nâng xử phúc thẩm, bằng phán quyết cuối cùng còn 06 năm tù giam và Ba cháu đã thi hành án này, được giảm 18 tháng vì đã nhiều năm tốt, tích cực trong lao động, cho nên Ba cháu được ra trại từ ngày 15.9.1995. Do được đổi mới cho nên thời gian này Ba cháu ít bị theo dõi, hơn nữa dạo này Ba cháu đang bệnh hoạn nặng nề, nên chắc họ cũng không còn cần theo dõi nữa.

Kính thưa bà Hội Trưởng

Không biết Ba cháu vì bệnh hoạn mà bị quan, hay là Ba cháu thấy gia đình nghèo khó quá không đủ khả năng chi phí, hoặc Ba cháu đã hỏi thăm bạn bè đâu đó đã biết được rằng, tương hợp của mình không hợp tử điều kiện cho chính phủ Hoa Kỳ cho phép định cư hay không? Cháu chưa thấy Ba cháu làm thủ tục này bao giờ!.

Cháu xin bà thương cháu, thương hoàn cảnh của cháu! Nếu như Bà, Hội của Bà xét thấy tương hợp này của Ba cháu, có kết quả tốt trong việc định cư ở nước nào đó cũng được, thì Bà hãy báo tin ấy đến Ba cháu, còn như không có kết quả như vậy, cháu xin bà cứ cho cháu biết là được. Cháu e sợ Ba cháu buồn thêm. Cháu xin đôi ba và toàn thể Hội của bà.

Cháu xin phép ngưng bút. Một lần nữa cháu xin gửi đến Bà, Hội của Bà lời cảm ơn và chúc phúc.

Branhong Kinh Thư.

Cháu.

~~Đã chỉ của cháu~~

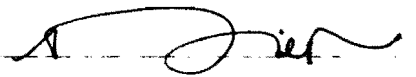
Lê Khắc Phi Diệp

98 Đường Trần Hưng

Thị trấn Quinlan

Đỉnh Dĩnh

Việt Nam



Lê Khắc Phi Diệp

BỘ NỘI VỤ
Trại Thị trấn
Số 2631/TS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Mẫu số 001-QLTG, ban hành theo công văn số 2565 ngày 27 tháng 11 năm 1972

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

SUCLD

GIẤY RA TRAI

Theo thông tư số 965-TC/TT ngày 31-5-1961 của Bộ Nội vụ;

Thi hành án văn quyết định tha số 2041 ngày 31 tháng 10 năm 1988
của Ủy Ban nhân dân Tỉnh Quảng Bình

Nay cấp giấy tha cho anh, chị có tên sau đây:

Họ, tên khai sinh Le Minh NCIOL h năm 1937

Các tên gọi khác

Nơi sinh qđ biên cương, Quê nhà Quảng Bình

Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt qđ biên cương

CHÍNH QUẢN LÝ

Can tội Tham gia tổ chức phản cách mạng

Bị bắt, nđ 22/09/1986 An p. vt 031 m. m.

Theo quy nđ, án văn số 2K/2 ngày 19 thán. 1 năm 1 của Ủy Ban

Nhân dân tỉnh

Đã bị tăng án Đn, cộng thành năm

Đã được giảm án Đn, cộng thành năm

Nay về cư trú tại CĐ Biên cương m. m. m. m. m.

Nhận xét quá trình cải tạo

Thời gia vào trại cải tạo

thông tin phạm tội cụ thể

Nay xin tha cho về

Đương sự phải trình diện tại UBND Phường, xã: Nguyễn Mạnh

Tuần ngày 25 tháng 01 năm 1989

Lần tay ngón trở phải

Họ tên, chữ ký

Ngày 10 tháng 01 năm 1989

Của

người được cấp

Danh bản số

Chức vụ

Lập tại

BỘ NỘI VỤ
CÔNG AN. TỈNH. BÌNH. ĐỊNH
Trại: giam. Kim. Sơn
Số: 882... GCN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

2	0	8	0	9	2	0	0	9	6	1
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

SHSLD

GIẤY CHỨNG NHẬN
CHẤP HÀNH XONG HÌNH PHẠT TÙ

- Căn cứ điều 18 pháp lệnh thi hành án phạt tù đã được UBTV Quốc hội nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt nam thông qua ngày 8 tháng 3 năm 1993.
- Căn cứ Quyết định thi hành án số 88... ngày 17... tháng 3... năm 1992 của Tòa án nhân dân **tối. cao. tại. Đà. Nẵng.**

GIÁM THỊ TRẠI. giam. Kim. Sơn.

CHỨNG NHẬN

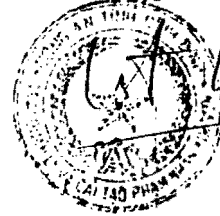
Họ và tên : ... **LÊ. SINH. NGỌN** sinh ngày : ... **1937**
Tên khác :
Nguyên quán : ... **Thôn. Phú. , Quý. Nhơn**
Nơi đăng ký NKTT : ... **98. Biên. Cương. , Thành. phố. Quý. Nhơn**
Đã bị xử về tội : ... **Tổ. chức. người. khác. trốn. đi. nước. ngoài**
Bị bắt ngày : ... **15/3/1991** án phạt tù : ... **06. năm**
Theo bản án số : ... **88. ngày. 17. tháng. 3. năm 1992** của TAND : **tối. cao. tại. Đà. Nẵng**
Đã được giảm án : ... **18. tháng**
Nay chấp hành xong hình phạt tù, về cư trú tại ... **98. Biên. Cương. , Thành. phố. Quý. Nhơn. , Bình. Định**
và phải trình diện tại UBND xã (phường) nơi về cư trú trước ngày ... **22/9/1995**

Lưu ngón tay trái phải
- Của ... **Lê. sinh. Ngoc**
- Danh bản số ... **9166**
- Lập tại ... **Bình. Định**

Chữ ký
của người được
cấp giấy

ngày 15 tháng 9 năm 1995.

15 Giám thị
PHÓ GIÁM THỊ



Đoàn ... **Bình**

Nơi nhận :
UBND phường (xã)
- Cục QTGG, C27 - BNV
- Lưu HSCT

Ngón trái phải



Họ tên

le

le sinh Ngoc